



## La D<sup>re</sup> TRAN EST LA PREMIÈRE CANDIDATE VIETNAMIENNE A ETRE NOMMÉE AU POSTE DE DIRECTEUR RÉGIONAL DE L'OMS POUR LE PACIFIQUE OCCIDENTAL

Elle se distingue comme une dirigeante solide et dynamique, accumulant trois décennies d'expérience en santé publique et en diplomatie de la santé à des échelles nationale, régionale et internationale. La D<sup>re</sup> TRAN occupe actuellement le poste de Directeur de la Division des programmes de contrôle des maladies au Bureau régional de l'OMS pour le Pacifique occidental (WPRO). Elle a amplement démontré sa capacité à saisir les défis auxquels font face les États membres et à diriger les équipes du WPRO à faire preuve d'esprit critique et à identifier des approches innovantes pour relever ces défis.

Sa vision intitulée "Bâtir ensemble un avenir plus sain : Ne laisser personne pour compte" met en avant l'impératif de renforcer les soins de santé primaires et de transformer le système de santé afin de garantir l'accès aux services de santé pour les populations les plus vulnérables et d'atteindre la couverture sanitaire universelle et les Objectifs de développement durable concernés dans la Région.

La D<sup>re</sup> TRAN est une dirigeante solidaire, bienveillante et inclusive qui s'engage à insuffler une nouvelle dynamique à l'OMS dans la Région du Pacifique occidental. Son souhait est de surmonter les obstacles qui entravent le plein épanouissement de tous les membres du personnel de l'OMS et d'offrir un soutien continu aux États membres. Elle souhaite devenir une source d'inspiration pour la prochaine génération de femmes dirigeantes et favoriser l'inclusivité et la diversité dans la prise de décision.

Rejoignez le voyage avec la D<sup>re</sup> TRAN:

Embarquez dans ce voyage transformateur vers un avenir plus sain sous la direction de la D<sup>re</sup> TRAN. Faites partie de la réussite de la Région du Pacifique occidental de l'OMS qui continue à établir de nouvelles références pour les normes sanitaires mondiales. Ensemble, nous pouvons bâtir un avenir meilleur et plus sécurisé pour toutes et tous.

JE M'ENGAGE À DIRIGER LES TRAVAUX DU BUREAU RÉGIONAL DE L'OMS POUR LE PACIFIQUE OCCIDENTAL (WPRO) POUR SOUTENIR LES ÉTATS MEMBRES EN METTANT L'ACCENT SUR LES CINQ PRIORITÉS SUIVANTES:

### Priorité 1

**Transformer les systèmes de santé, en mettant l'accent sur les soins de santé primaires**, pour améliorer les résultats de santé des personnes, en ciblant les populations vulnérables pour atteindre la couverture sanitaire universelle.

### Priorité 2

**Améliorer la capacité de préparation et de réponse aux urgences sanitaires** en renforçant les systèmes de surveillance et d'alerte précoce, en augmentant la capacité de préparation et de réponse et en renforçant la coopération entre les États membres en matière d'urgences sanitaires.

### Priorité 3

**Promouvoir une population en meilleure santé en tant qu'objectif central de la société** dans les différents secteurs et à différents niveaux de gouvernement; accélérer la mise en œuvre de politiques favorables à la santé pour agir sur les déterminants sociaux de la santé; établir les co-bénéfices avec d'autres secteurs sur le changement climatique et la santé environnementale, et faire face au vieillissement de la population.

### Priorité 4

**Créer un environnement de travail motivant et favorable** et promouvoir une culture de travail respectueuse; renforcer l'efficacité du personnel du WPRO et améliorer la coordination entre les trois niveaux de l'OMS afin de maximiser le potentiel de l'Organisation pour soutenir les États membres.

### Priorité 5

**Renforcer les partenariats - y compris avec les autres secteurs au-delà de santé** - et établir de nouveaux partenariats pour aider les États membres à mettre en œuvre des stratégies et des politiques mondiales et régionales aux niveaux nationaux et internationaux et à partager et échanger les connaissances entre les États membres.



Voir plus d'informations sur la D<sup>re</sup> TRAN Thi Giang Huong

## CANDIDATURE AU POSTE DE DIRECTEUR RÉGIONAL DE L'OMS POUR LE PACIFIQUE OCCIDENTAL NOMMÉE PAR LE GOUVERNEMENT DU VIET NAM

Pour le mandat 2024 - 2029



**TRAN THI GIANG HUONG**  
M.D, M.P.H, Ph.D (LA DOCTEURE TRAN)

**CONSTRUIRE ENSEMBLE UN AVENIR PLUS SAIN:**  
NE LAISSER PERSONNE POUR COMPTE

## MESSAGE DE S.E.M. BUI THANH SON, MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES

“Membre actif et responsable de la communauté internationale, le Viet Nam s’engage pleinement à contribuer à l’amélioration de la santé publique à l’échelle internationale. Nous sommes fiers de présenter la candidature de la D<sup>re</sup> TRAN Thi Giang Huong au poste de Directeur régional de l’OMS pour le Pacifique occidental. En effet, la présente proposition reflète notre conviction que la D<sup>re</sup> TRAN incarne le type de leadership requis à un moment aussi crucial. Nous sommes fermement convaincus que la D<sup>re</sup> TRAN possède des qualités essentielles d’une dirigeante efficace, visionnaire et engagée à obtenir des résultats les plus tangibles. Elle a prouvé sa capacité exceptionnelle à servir la population du Pacifique occidental, une zone marquée par sa diversité et son dynamisme. Elle a fait preuve d’une maîtrise exceptionnelle à diriger et à soutenir le personnel du WPRO et à collaborer étroitement avec les États membres et les parties prenantes concernées pour un avenir plus sain pour toute la population de la région.”

## MESSAGE DE S.E. MME. DAO HONG LAN, MINISTRE DE LA SANTE

C’est avec fierté que je présente la candidature de la D<sup>re</sup> TRAN Thi Giang Huong au poste de Directeur régional de l’OMS pour le Pacifique occidental pour le mandat 2024 - 2029. La D<sup>re</sup> TRAN apporte avec elle une expérience et une vision inestimables qui enrichiront le Bureau régional de l’OMS pour le Pacifique occidental dans l’accomplissement de sa mission vitale. La D<sup>re</sup> TRAN incarne une dirigeante stratégique et inclusive, dont les réalisations parlent d’elles-mêmes et dont la détermination consiste à accroître l’efficacité du WPRO pour obtenir des résultats de santé encore plus remarquables pour les populations et les États membres de la Région.

### EXPÉRIENCES PROFESSIONNELLES

- **Directrice, Division des programmes de contrôle des maladies,** Bureau régional de l’OMS pour le Pacifique occidental (WPRO), Manille, Philippines.
- **Directrice générale,** Département de la Coopération Internationale du Ministère de la Santé du Viet Nam.
- **Directrice générale adjointe,** Département de la Coopération Internationale du Ministère de la Santé du Viet Nam.
- **Fonctionnaire,** Département de la Coopération Internationale du Ministère de la Santé du Viet Nam.
- **Pédiatre,** Hôpital national de Pédiatrie, Ha Noi, Viet Nam.

### FORMATION ACADÉMIQUE

- **Doctorat d’Etat en santé publique,** Institut national d’Hygiène et d’Epidémiologie, Viet Nam.
- **Maîtrise en santé publique,** Université de Nouvelle-Galles du Sud, Australie.
- **Docteur en médecine,** Université de Médecine de Ha Noi, Viet Nam.

### EXPÉRIENCES INTERNATIONALES

- Membre suppléante du Conseil exécutif de l’OMS, Assemblée mondiale de la Santé.
- Présidente des Réunions des Hauts Fonctionnaires de l’Association des Nations de l’Asie du Sud-Est (ANASE) sur le Développement de la Santé (SOMHD).
- Présidente du Groupe de Travail sur la Santé du Forum de coopération économique de l’Asie-Pacifique (APEC).
- Vice-présidente du Mécanisme de Coordination Nationale (CCM) du Fonds mondial de lutte contre le VIH/SIDA, la tuberculose et le paludisme.
- Présidente du Réseau de surveillance des maladies du bassin du Mékong (MBDS) sur la surveillance des maladies transmissibles dans la région du bassin du Mékong.
- Membre du Conseil d’administration du programme RAI (Programme régional de lutte contre le paludisme dans la sous-région du Mékong) financé par le Fonds mondial de lutte contre le VIH/SIDA, la tuberculose et le paludisme.

## CONTRIBUTIONS MAJEURES DE LA DOCTEURE TRAN THI GIANG HUONG

### 1. EXCELLENTE RÉPONSE AU COVID-19

Pendant la période cruciale de la pandémie de COVID-19, la D<sup>re</sup> TRAN a occupé le poste de Directrice régionale par intérim des Urgences (RED) et de Directrice par intérim du Programme des Urgences au sein de la Division de la Sécurité sanitaire et des Urgences (DSE) de l’OMS. En collaboration avec ses collègues de l’OMS, les États membres et les partenaires, elle a joué un rôle essentiel dans l’élaboration des orientations régionales relatives à la gestion du COVID-19. Ces orientations ont joué un rôle déterminant dans la réduction significative des taux de morbidité et de mortalité liés au COVID-19, les ramenant à des niveaux parmi les plus bas de toutes les régions.

### 2. SUCCÈS DE LA VACCINATION

En qualité de Présidente du Groupe de travail sur les vaccins contre le COVID-19, la D<sup>re</sup> TRAN a apporté un appui décisif aux États membres de la Région du Pacifique occidental. Sa collaboration étroite avec COVAX et d’autres partenaires a visé à réaliser une couverture vaccinale étendue contre le COVID-19, notamment en faveur des groupes prioritaires, incluant les pays insulaires du Pacifique ainsi que des pays à revenu intermédiaire tranche inférieure.

### 3. TRANSFORMATION DES SOINS DE SANTÉ

La D<sup>re</sup> TRAN consacre toute son énergie à la mise en œuvre de la stratégie “Atteindre les exclus” et à l’élaboration d’une nouvelle stratégie approuvée par les États membres pour concrétiser cette priorité “Pour l’avenir”, conformément au Treizième Programme général de Travail de l’OMS. Ce travail pave la voie à la transformation du Pacifique occidental en une région parmi les plus saines et sécurisées du monde.

### 4. INNOVATION PIONNIÈRE DANS LE DÉVELOPPEMENT DES CADRES RÉGIONAUX

Le leadership visionnaire de la D<sup>re</sup> TRAN a joué un rôle déterminant dans l’élaboration de Cadres régionaux orientés vers l’avenir sur les maladies non transmissibles et la santé mentale. Elle a conçu et encouragé la transition d’un “système axé sur la maladie” à un “système axé sur la santé” au sein de ces Cadres en mobilisant les communautés et en favorisant des partenariats multisectoriels afin de façonner des environnements favorables et de promouvoir la santé de la population.

### 5. UNE SYNERGIE DE PERSPECTIVES

Les expériences acquises par la D<sup>re</sup> TRAN lui ont conféré une position unique en tant que dirigeante dotée d’une double perspective. Elle associe ses expériences et son savoir-faire à l’échelle nationale, régionale et mondiale dans le but de faire du Pacifique occidental une région à la fois la plus saine et la plus sécurisée.

#### Leadership national - Ministère de la Santé, Viet Nam:

La D<sup>re</sup> TRAN a précédemment occupé un poste de premier plan au Ministère de la Santé du Viet Nam. Elle a activement participé à l’élaboration et la mise en œuvre de politiques et de stratégies de santé au Viet Nam. Son rôle en tant que Présidente des réunions des hauts fonctionnaires de l’ANASE sur le Développement de la Santé (SOMHD) a été déterminant dans l’élaboration de plans stratégiques et de programmes d’action pour le développement de la santé dans les pays de l’ANASE.

#### Engagement international - Organisation mondiale de la santé (OMS):

La D<sup>re</sup> TRAN a été membre suppléante du Conseil exécutif de l’Organisation mondiale de la santé de 2016 à 2019. Cette position éminente lui a offert l’opportunité de représenter non seulement le Viet Nam mais également d’autres pays de la Région du Pacifique occidental. Elle a activement participé à la prise de décision en matière de santé mondiale.



- 1 Atteindre les exclus : Distribution de médicaments prophylactiques contre le paludisme à un habitant de la forêt dans un village de la province d’Attapeu, La République Démocratique Populaire du Laos.
- 2 Visite d’un centre de santé communautaire offrant des services de santé intégrés, Province de Nouvelle-Bretagne occidentale, Papouasie-Nouvelle-Guinée.
- 3 Rencontre avec des Bénévoles de la santé de Barangay dans la province d’Ilo Ilo, Philippines.

- 4 Rencontre avec un agent de santé qui fournit des services de santé de proximité aux familles nomades dans la province de Khentii, en Mongolie.
- 5 Visite du Centre national du diabète à Suva, Fidji.
- 6 Rencontre d’une mère avec son fils de la minorité ethnique Dao lors de la journée de vaccination au centre de santé communal de Dai Son, district de Van Yen, province de Yen Bai, Viet Nam.